



ZMLUVA O DIELO

uzatvorená podľa § 566 a nasl. Zákona číslo 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

uzatvorená medzi:

1. Objednávateľ :

Názov: Obec Moča
Sídlo: Moča 168, 946 37 Moča
Zastúpený : Ing. Pál Banai Tóth, PhD., starosta
IČO: 00306576
DIČ: 2021046698
kontaktná osoba: Ing. Pál Banai Tóth, PhD.
Tel.: +421 35 7777 992
Fax.: +421 35 7777 991
e-mail: moca@slovanet.sk
bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia, a.s. pobočka Komárno
číslo účtu: 1207407021/1111
IBAN: SK76 1111 0000 0012 0740 7021

2. Zhotoviteľ:

Názov: CHANCE s.r.o
Adresa: ul. M. Csáka 94/2, 945 01 Komárno
Zastúpený : Ing. József Stefankovics, konateľ
IČO: 31441521
DIČ: 2020399469
IČ DPH: SK2020399469
Reg.: Obchodný register Okresného súdu Nitra, Oddiel: Sro, Vložka č. 882/N
kontaktná osoba: Ing. József Stefankovics
tel.: 0905/778899
e-mail: jako@chance.sk
bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s. pobočka Komárno
číslo účtu: 26402825/0900
IBAN: SK8609000000000026402825

Preambula

Táto zmluva sa uzatvára ako výsledok prieskumu trhu zo dňa 02.03.2015 v zmysle § 9 ods. 9 v rámci zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 282/2006 Z.z., výzva na podanie cenovej ponuky zo dňa 02.02.2015 na dodanie zákazky, ktorá je financovaná z ERDF.



Čl. I Predmet zmluvy

1.1. Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie služby a dodanie tovaru do sídla obstarávateľa, s cieľom zrealizovať projekt s názvom „HUSK cyklookruh napojený na EUROVELO 6 / HUSK kerékpár körút vonal csatlakozva az EUROVELO 6“, kód projektu: HUSK/1301/2.3.1/0005 podporeného z Programu cezhraničnej spolupráce Maďarská republika – Slovenská republika 2007 – 2013.

číslo	predmet činnosti	množstvo
1	Údaje a texty k nahratu do mobilnej aplikácie	350 hod
2	Výroba a dodávka tabúl s QR kódmi (450 mm x 140 mm)	15 ks
3	Mobilná aplikácia s interaktívnou mapou a informáciami pre turistov	1 celok

- 1.2. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že za podmienok stanovených v tejto zmluve a v rozsahu podľa dokumentácie verejného obstarávania pre dodanie diela vyhotoví predmet zmluvy.
- 1.3. Zhotoviteľ sa zaväzuje vyhotoviť dielo vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.
- 1.4. Objednávateľ sa zaväzuje dielo prevziať a zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu diela.
- 1.5. Neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy tvoria tieto prílohy:
 - a) **príloha č. 1**, ktorá obsahuje kópiu cenovej ponuky uvedenej v dokumentácii verejného obstarávania (ďalej len „príloha č.1“).
- 1.6. Predmet zákazky bude financovaný z finančných prostriedkov Programu cezhraničnej spolupráce Maďarská republika – Slovenská republika 2007-2013, ktorý je financovaný z ERDF, ďalej z dotácie štátneho rozpočtu a vlastných zdrojov verejného obstarávateľa. Verejný obstarávateľ nebude poskytovať preddavky ani zálohy. Financovanie bude realizované bezhotovostným platobným stykom. Minimálna splatnosť faktúr je 30 dní.

Čl. II Čas plnenia

- 2.1. Zmluvné strany dohodli nasledovné termíny:
 - 2.1.2. začatie realizácie predmetu zákazky – najneskôr 10 dní po podpísaní zmluvy zmluvnými stranami
 - 2.1.3. ukončenie realizácie predmetu zákazky do 27.04.2015
- 2.2. Zmluvné termíny uvedené v bode 2.1 zmluvy sú termíny najneskoršie prípustné a neprekročiteľné s výnimkou:
 - 2.2.1. vyššej moci (neočakávané prírodné a iné javy),
 - 2.2.2. v prípade zmien a rozsahu podľa pokynov objednávateľa,
 - 2.2.3. vydania príkazov a zákazov vládnych alebo miestnych správnych orgánov, ak neboli vyvolané situáciou u objednávateľa.
- 2.3. Predĺžené lehoty plnenia sa určia podľa dĺžky preukázaného zdržania.
- 2.4. Ak zhotoviteľ mešká s poskytnutím podľa zmluvného termínu, bude objednávateľ žiadať náhradu škody v zmysle § 373 a nasledujúcich Obchodného zákonníka, pričom zmluva zostáva v platnosti.

Čl. III Zmluvná cena

- 3.1. Zmluvná cena je stanovená v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Považuje sa za cenu maximálnu platnú počas doby trvania zmluvy okrem prípadov uvedených v bode 3.3. zmluvy. **Cena je 16 339,68 EUR.**
- 3.2. Cena diela je stanovená na základe cenovej ponuky uvedenej v dokumentácii verejného obstarávania a v prílohe č.1 tejto zmluvy.



- 3.3. K zmene ceny môže dôjsť:
- 3.3.1. v prípade zmeny sadzby DPH a iných administratívnych opatrení štátu,
 - 3.3.2. v prípade rozšírenia alebo zúženia predmetu zmluvy, a to len zo strany objednávateľa,
 - 3.3.3. v prípade nevykonania niektorých aktivít, resp. činností uvedených v cenovej ponuke zo strany objednávateľa, ak sa tieto ukážu ako nepotrebné,
- 3.4. Iné zmeny ceny nie sú prípustné.
- 3.5. Ak sa pri vykonaní diela objaví potreba činností nezahrnutých do rozpočtu, pokiaľ tieto činnosti neboli predvídateľné v čase uzavretia zmluvy (naviac služby), môže sa zvýšiť zmluvná cena na základe vzájomnej dohody. Naviac služby môžu byť vykonané výlučne na základe uzavretého dodatku k tejto zmluve.
- 3.6. Postup úpravy ceny pri zúžení, resp. rozšírení predmetu plnenia podľa tejto zmluvy bude nasledovný:
- 3.6.1. každá zmena vyvolaná objednávateľom oproti pôvodnej cenovej ponuky bude prerokovaná a podpísaná zástupcami zhotoviteľa a v prípade potreby aj inými účastníkmi,
 - 3.6.2. v prípade súhlasu týchto účastníkov so zmenou, vypracuje objednávateľ dodatok k cenovej ponuke, ktorý bude obsahovať:
 - rekapituláciu ceny, ktorá bude obsahovať cenu z pôvodnej cenovej ponuky, cenu jednotlivých dodatkov k cenovej ponuke a cenu spolu,
 - rekapituláciu ceny dodatkov k cenovej ponuke,
 - ďalšie náležitosti objasňujúce predmet dodatku k cenovej ponuke.
 - 3.6.3. objednávateľ bude predkladať dodatky k cenovej ponuke zhotoviteľovi na odsúhlasenie. Dodatok k cenovej ponuke, odsúhlasený zo strany objednávateľa i zhotoviteľa bude podkladom pre zmenu ceny diela podľa tejto zmluvy v znení dodatkov,
 - 3.6.4. v návrhu dodatku k tejto zmluve objednávateľ uvedie posledne dohodnutú cenu s označením, kde bola táto cena dohodnutá, podľa odsúhlasených dodatkov k cenovej ponuke,
 - 3.6.5. dodatok k tejto zmluve, podpísaný oboma zmluvnými stranami, bude oprávňovať zhotoviteľa k uplatňovaniu ceny naviac služieb vo faktúre.

Čl. IV.

Platobné podmienky a fakturácia

- 4.1. Objednávateľ nebude poskytovať zhotoviteľovi preddavky ani zálohy.
- 4.2. Služby sa budú uhrádzať podľa predložených faktúr podľa skutočne dodaného tovaru.
- 4.3. Financovanie bude realizované bezhotovostným platobným stykom.
- 4.4. Lehota splatnosti faktúry bude minimálne 30 dní od doručenia a potvrdenia zo strany objednávateľa.
- 4.5. Faktúry musia obsahovať údaje v zmysle ustanovenia § 3a ods.1 zákona č.513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a budú predkladané v dvoch vyhotoveniach. Ak faktúra nebude úplná alebo bude obsahovať nesprávne údaje vrátane príloh k faktúre, bude takáto faktúra objednávateľovi vrátená. Zhotoviteľ je povinný predložiť novú faktúru, v takom prípade sa bude lehota splatnosti faktúry odvíjať od termínu predloženia novej faktúry.
- 4.6. Zhotoviteľom predložená faktúra na úhradu musí ďalej obsahovať náležitosti predpísané v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov. Musí obsahovať čiastku DPH.
 - IČO objednávateľa, názov objednávateľa,
 - názov zákazky, predmet úhrady,
 - čiastku k úhrade spolu,
 - splatnosť faktúry
 - text: „Náklady sa vytvorili k projektu s názvom „HUSK cyklookruh napojený na EUROVELO 6 / HUSK kerékpár körútvonal csatlakozva az EUROVELO 6“, kód projektu: HUSK/1301/2.3.1/0005, podporený z Programu cezhraničnej spolupráce Maďarská republika – Slovenská republika 2007-2013, ktorý je financovaný z ERDF. Rozpočtová položka: 4.1.1 Údaje a texty k nahratiu do mobilnej aplikácie / Mobil alkalmazásba feltöltendő adatok, 4.9.4 Mobilná aplikácia s interaktívnou mapou a informáciami pre turistov / Mobil alkalmazás interaktív térképpel és adatokkal, 4.9.5 Výroba a dodávka tabúl s QR kódmi / Információs tábla QR kóddal“



- 4.7. Predmet zákazky bude financovaný z finančných prostriedkov Programu cezhraničnej spolupráce Maďarská republika – Slovenská republika 2007-2013, dotácie štátneho rozpočtu a vlastných zdrojov verejného obstarávateľa.

Čl. V.

Zodpovednosť zmluvných strán

- 5.1. Zhotoviteľ ručí za to, že predmet plnenia má v dobe prevzatia zmluvne dohodnuté vlastnosti, že zodpovedá požiadavkám objednávateľa a iných predpísaných noriem.
- 5.2. Ak objednávateľ prevezme jednotlivé plnenia predmetu zmluvy za bližšie špecifikovanú cenu v prílohe č. 1 tejto zmluvy, má právo na dodatočné bezplatné odstránenie väd
- 5.3. Na žiadosť objednávateľa je zhotoviteľ povinný bez zbytočného odkladu vady odstrániť. V sporných prípadoch nesie náklady až do rozhodnutia o reklamácií zhotoviteľ.
- 5.4. Dokumentácia súvisiaca s predmetom zmluvy bude viditeľne označená:
- a) logami a textami dodanými objednávateľom;

Čl. VI.

Riešenie sporov

- 6.1. Ak sa vyskytnú rozpory v dokumentoch a plnení zmluvy majú prioritu:
- 8.1.1. zmluva o dielo,
- 8.1.2. súťažné podklady,
- 8.1.3. ponuka (vrátane návrhu ceny),
- 8.1.4. technické špecifikácie služby.
- 6.2. V prípade sporov, ktoré nebude možné riešiť dohodou zmluvných strán, požiada jedna zo zmluvných strán o rozhodnutie súdu.
- 6.3. Spory zmluvných strán neopravňujú zhotoviteľa ukončiť plnenie predmetu zmluvy.
- 6.4. Zmluvný vzťah sa bude riadiť právnym poriadkom platným na území SR. Spory bude rozhodovať príslušný súd SR a to v jazyku slovenskom.

Čl. VII.

Ostatné práva a povinnosti

- 7.1. Všetky zmluvné dokumenty sa musia vypracovať v slovenskom jazyku, ak to neurčí inak objednávateľ.
- 7.2. Zhotoviteľ v plnej miere ručí za to, že nedôjde k zneužitiu týkajúce sa predmetu zákazky tretím osobám a zachová mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel pri realizácii tejto zmluvy.
- 7.3. Obidve zmluvné strany sa zaväzujú zachovať mlčanlivosť o akýchkoľvek poskytnutých údajoch a informáciách, okrem informácií, ktoré sú zmluvné strany povinné zverejniť podľa zákona.

Čl. VIII.

Odstúpenie od zmluvy

- 8.1. Od zmluvy možno odstúpiť v prípadoch, ktoré stanovuje zmluva a § 344 a násl. Obchodného zákonníka. Zhotoviteľovi prináleží náhrada iba za skutočne vykonané služby.
- 8.2. Odstúpenie od zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne.
- 8.3. Objávateľ môže odstúpiť od zmluvy v prípade, že zhotoviteľ mešká so splnením zmluvného termínu, alebo čiastkového termínu dohodnutého v zmluve a ak márne uplynje dodatočne stanovená lehota na plnenie.
- 8.4. Zhotoviteľ môže odstúpiť od zmluvy v prípade, ak objednávateľ neplní svoje zmluvné povinnosti a tým zhotoviteľovi znemožní vykonávanie služby. Musí však vyzvať objednávateľa a určiť mu dodatočne primeranú lehotu na splnenie záväzkov vyplývajúcich zo zmluvy a písomne vyhlási, že v prípade neplnenia aj po stanovenom termíne od zmluvy odstúpi.



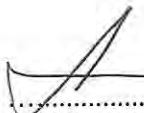
Čl. IX. Záverečné ustanovenia

- 9.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditu súvisiaceho s poskytovanými prácami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí finančného príspevku, a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnenými osobami sú najmä:
- a) Poskytovateľ a ním poverené osoby,
 - b) Útvár následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby;
 - c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
 - d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
 - e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
 - f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ
- 9.2. V otázkach neupravených touto zmluvou platia predovšetkým ustanovenia Obchodného zákonníka a všeobecne záväzné predpisy platné v Slovenskej republike.
- 9.3. Meniť a dopĺňať obsah tejto zmluvy je možné len formou písomných dodatkov dohodnutých v celom rozsahu, ktoré budú platné, ak budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 9.4. Od tejto zmluvy môže odstúpiť ktorákoľvek zo zmluvných strán, ak dôjde k podstatnému porušeniu zmluvných povinností druhou zmluvnou stranou. Za podstatné porušenie zmluvných povinností sa považuje opakované porušenie tej istej povinnosti, napriek predchádzajúcemu písomnému upozorneniu dotknutej zmluvnej strany doručenému porušujúcej zmluvnej strane.
- 9.5. Táto zmluva je vypracovaná v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana pri jej podpísaní obdrží dve vyhotovenia.
- 9.6. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnených zástupcov oboch zmluvných strán.
- 9.7. Zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia (§ 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov). Zmluvné strany berú na vedomie, že táto zmluva podlieha povinnému zverejneniu podľa zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Za objednávateľa:

V Moči, dňa 05.03.2015

Objedávateľ:


Ing. Pál Banai Tóth, PhD.
starosta obce



Za zhotoviteľa:

V Komárne, dňa 20.02.2015

Zhotoviteľ:


Ing. József Stefankovics,
konateľ CHANCE s.r.o.

